

ПИКОВАЯ ДАМА

ОБРАЗЫ ГЛАВНЫХ ДЕЙСТВУЮЩИХ ЛИЦ

ГЕРМАНН.....	1
ЛИЗАВЕТА ИВАНОВНА.....	2
АННА ФЕДОТОВНА.....	2

ГЕРМАНН

В повести ПУШКИНА «Пиковая дама» ГЕРМАНН главное действующее лицо.

ГЕРМАНН молодой офицер, инженер, немецкого происхождения. Его отец обрусевший немец. Он получил в наследство от своего отца маленький капитал.

В обществе ГЕРМАНН ведёт себя скромно. В душе – игрок, он сидит за карточным столом, никогда не играет в карты, а только наблюдает за игрой других игроков. В начале рассказа у НАРУМОВА он сам объясняет своё поведение, говоря: «Игра занимает меня сильно, но я не в состоянии жертвовать необходимым в надежде приобрести излишнее» В глазах других игроков ГЕРМАНН расчётлив, так как он немец. Однако, когда ТОМСКИЙ рассказывает удивительную историю о своей бабушке, графине Анне ФЕДОТОВНЕ, которая узнала шестьдесят лет тому назад секрет, чтобы выиграть в карты, ГЕРМАНН смущён. Он считает рассказ ТОМСКОГО сказкой, но читатель чувствует, что в то время он стал верить в этот секрет трёх верных карт.

ГЕРМАНН совсем не хочет тратить свой капитал, и желает беречь отцовское наследство. Для этого, он живёт скромно. Он скрытен, но честолюбив. Кажется, что он владеет своими страстями, но у него сильное воображение. Узнав тайну трёх карт, он мечтает о выигрышах, о богатстве. Бродя по ПЕТЕРБУРГУ, он случайно обнаруживает дом графини. С того времени секрет мучает его всё сильнее и сильнее. Он готов на всё, чтобы сблизиться с графиней. Он хочет войти в её милость, стать её любовником, всё, лишь бы она открыла ему эти три верные карты. Наконец он решает использовать любовь Лизаветы ИВАНОВНЫ, воспитанницы графини, как ключ от дома графини.

«Расчёт, умеренность и трудолюбие, вот мои три верные карты», говорит он. Но несмотря на это, ГЕРМАНН не достиг своей цели.

LEXIQUE :

- | | |
|------------------------------|-----------------------------------|
| • Твёрд: dur | • Невозмутим: imperturbable |
| • Осторожен: prudent | • Бережлив: économe |
| • Честолюбив: ambitieux | • Расчётлив: prudent, calculateur |
| • Скрытен/скрытный: renfermé | • Рационален: rationnel |
| • Наблюдателен: observateur | • Безнравствен: immoral |
| • Жесток: cruel | • Суеверен: superstitieux |

ЛИЗАВЕТА ИВАНОВНА

Лиза воспитанница старой графини. Она живёт у своей покровительницы; она наливает чай, читает романы, сопровождает графиню в её прогулках.

Имея скромную маленькую комнату, она часто укрывается там, чтобы заниматься какой-то работой, и плакать. Она пренесчастна, так как она домашняя мученица, и должна терпеть плохой характер графини. Кроме того, она страдает от своего одиночества: на балах никто не замечает её, хотя она молода, хорошо воспитана, красивее и милее чем многие девушки. Но она самолюбива и стремится жить иначе. Поэтому она ожидает избавителя, который поможет ей выйти из своего положения. Когда ГЕРМАНН появляется, ухаживает за ней, она верит, что нашла наконец этого избавителя и влюбляется в него. Её разочарование большое, когда она обнаруживает настоящую природу ГЕРМАНА.

Однако заключение рассказа показывает нам, что она более тщеславна, чем романтична: теперь она живёт благодаря деньгам, украденным у покойной графини. Она хотела прежде всего выйти из своего положения.

LEXIQUE :

- Пренесчастна: malheureuse
- Терпелива: patiente
- Бедна: pauvre
- Самолюбива: ambitieuse
- Мила: gentille
- Красива: belle
- Романтична: romantique
- Молода: jeune
- Доверчива: confiante
- Хорошо воспитана: bien élevée
- Тщеславна: orgueilleuse
- Бессердечная: sans cœur
- Наивна : naïve
- Расчётлива: calculatrice
- Приспособленка : opportuniste

АННА ФЕДОТОВНА

Согласно рассказу её внука ТОМСКОГО, Анна ФЕДОТОВНА богатая графиня, которая поселилась в ПАРИЖЕ в молодости, где она пользовалась успехом у мужчин. Она была красавицей с кокетством. И страдала от очень живой страсти: игры. У графини стремительный и требовательный темперамент, она властная женщина. Покойный муж боялся её как огня.

В момент рассказа Графиня пожилая дама, которая хочет сохранять свою внешность, и живёт в мире своей молодости, светском, старинном и скучном мире. Она капризна, даже тиранична, особенно по отношению к Лизавете ИВАНОВНЕ, своей молодой воспитаннице.

LEXIQUE :

- Своенравна: capricieuse
- Избалована: gâtée
- Капризна : capricieuse
- Скупая: avare
- Уродлива: laide
- Чужда настоящему: hors de son temps
- Поверхностная : superficielle